



# Città di Cinisello Balsamo

-----  
Provincia di Milano  
-----

## COPIA CONFORME

Codice n. 10965

Data: 28/06/2007

CC N. 55

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

OGGETTO: PRIMA VARIAZIONE AL BILANCIO 2007 E PLURIENNALE 2008 E 2009.

L'anno duemilasette addì ventotto del mese di Giugno alle ore 19.45, in seguito ad avvisi scritti, consegnati nei termini e nei modi prescritti dalla legge vigente, si è riunito il Consiglio Comunale in sessione ORDINARIA di prima convocazione ed in seduta PUBBLICA presieduta dal Sig. Zucca Emilio nella sua qualità di CONSIGLIERE ANZIANO e con l'assistenza del Segretario Generale Arena Piero Andrea.

Risultano presenti alla seduta i seguenti componenti del Consiglio comunale:

		PRES.	ASS.			PRES.	ASS.
1 - Zaninello Angelo	RC		X	17 - Bonalumi Paolo	FI		X
2 - Gasparini Daniela	DS-UNU		X	18 - Martino Marco	FI	X	
3 - Fasano Luciano	DS-UNU	X		19 - Poletti Claudio	AS	X	
4 - Zucca Emilio	SDI	X		20 - Massa Gaetano	RC	X	
5 - Laratta Salvatore	DS-UNU	X		21 - Fuda Antonio	RC	X	
6 - Fiore Orlando L.	DS-UNU	X		22 - Ascione Ciro	RC	X	
7 - De Zorzi Carla A.	DS-UNU	X		23 - Napoli Pasquale	DLM-UNU	X	
8 - Berneschi Fabrizia	DS-UNU	X		24 - Del Soldato Luisa	DLM-UNU		X
9 - Brioschi Fabio	DS-UNU	X		25 - Risio Fabio	DLM-UNU	X	
10 - Longo Alessandro	DS-UNU	X		26 - Bongiovanni Calogero	AN	X	
11 - Seggio Giuseppe	DS-UNU	X		27 - Sisler Sandro	AN		X
12 - Sonno Annunzio	DS-UNU	X		28 - Casarolli Silvia	VERDI	X	
13 - Cesarano Ciro	FI	X		29 - Valaguzza Luciano	CBNC		X
14 - Scaffidi Francesco	FI	X		30 - Bianchi Gerardo	AS	X	
15 - Berlino Giuseppe	FI	X		31 - Boiocchi Simone	LEGA N.	X	
16 - Petrucci Giuseppe	FI	X					

Componenti presenti n. 25.

Il Consigliere anziano, constatato che il numero dei componenti del Consiglio Comunale intervenuti è sufficiente per legalmente deliberare, dichiara aperta la seduta.

**N° proposta:** 28629

**OGGETTO**

PRIMA VARIAZIONE AL BILANCIO 2007 E PLURIENNALE 2008 E 2009.

Relazione

Il Bilancio di Previsione 2007 è stato approvato con atto di Consiglio Comunale n. 38 del 17 aprile 2007 ed è divenuto esecutivo nelle forme di legge;

Nell'ambito dell'attività di gestione dell'esercizio finanziario in corso, sulla base delle richieste avanzate dai Dirigenti, si rende necessaria una variazione al bilancio, come previsto dall'art. 175 del Decreto Legislativo n. 267 del 2000.

La variazione interessa l'entrata e l'uscita del Bilancio di Previsione 2007 e del Pluriennale 2008 e 2009.

Vengono rese disponibili risorse derivanti da maggiori entrate e da minori spese.

Si effettuano anche alcuni storni proposti dai Responsabili dei Settori.

La presente variazione è la prima dell'esercizio 2007 e aumenta il bilancio 2007 di complessivi € 730.389,40.

Bilancio di Previsione 2007

Parte Entrata

L'entrata mostra un aumento complessivo di € 730.389,40.

Gli importi più significativi sono:

Titolo III (Entrate extratributarie)

- € € 49.800,00, alla risorsa 3040640, a seguito della distribuzione del dividendo ai soci da parte della Società Infrastrutture Acque Nord Milano (I.A.NO.MI.);
- € 265.467,33, alla risorsa 3050710, la cui principale, voce per € 250.000,00, è relativa alla entrata derivante dalla transazione Metroweb approvata con atto di Giunta Comunale n. 69 del 14 marzo 2007;

Titolo IV (Entrate derivanti da alienazioni, da trasferimenti di capitale e da riscossione di crediti)

- € 214.632,00, alla risorsa 4040880, per l'iscrizione del finanziamento concesso dalla Provincia di Milano per il cofinanziamento dei lavori di ampliamento e modifica di alcuni spazi interni al servizio spazio gioco Arcobaleno per la creazione di un polo centralizzato di servizi educativi integrativi;
- € 120.000,00, alla risorsa 4060900, per fondo di rotazione per il Consorzio per l'Istruzione e la Formazione Artigiana e Professionale (C.I.F.A.P.).

## Parte spesa

La spesa corrente (Titolo I), mostra un aumento di € 391.089,40 ed una diminuzione di € 130.700,00 con un risultato di una maggiore spesa pari ad € 260.389,40.

La spesa in conto capitale (Titolo II), presenta un aumento di € 470.000,00.

Le variazioni della parte uscita sono:

### Titolo I (Spese Correnti)

Tra le maggiori spese le più rilevanti sono:

€ 62.000,00, al codice 1080203, dovuta principalmente all'incremento della spesa per le utenze a seguito dell'applicazione dell'accisa sui consumi di energia elettrica relativa all'illuminazione pubblica. Dal 1° giugno le provincie e i comuni dovranno pagare l'accisa nel rispetto della direttiva europea n. 2003/1996 recepita dal D.Lgs. n. 26/2007;

€ 100.500,00, al codice 1100103, relativa per la maggior parte all'incremento della spesa per centri ricreativi estivi anche per sopperire alle richieste di maggior servizio da parte dell'utenza;

€ 57.032,00, al codice 1100408, per la copertura dei costi arretrati di gestione per il Consorzio per l'Istruzione e la Formazione Artigiana e Professionale (C.I.F.A.P.).

Le minori spese per complessivi € 130.700,00 sono registrate soprattutto sul codice 1090103 per € 63.300,00 e sul codice 1100405 per € 30.000,00 Tali riduzioni sono determinate dallo slittamento della tempistica di parte delle azioni sociali previste nell'ambito Contratto di Quartiere II. Pari importo viene riprevisto sul bilancio pluriennale 2008.

Le altre minori spese sono relative a modesti aggiornamenti delle previsioni.

### Titolo II (Investimenti)

Le voci previste sono le seguenti:

€ 350.000,00, al cod. 2100101, per il finanziamento dei lavori di ampliamento e modifica di alcuni spazi interni al servizio spazio gioco Arcobaleno per la creazione di un polo centralizzato di servizi educativi integrativi. Tale importo viene finanziato per € 214.632,00 da un contributo riconosciuto dalla Provincia di Milano e per € 135.368,00 con avanzo economico di parte corrente;

€ 120.000,00, al cod. 2100410, per il finanziamento del fondo di rotazione per il Consorzio per l'Istruzione e la Formazione Artigiana e Professionale (C.I.F.A.P.), già precisato anche sul Titolo IV dell'entrata.

La situazione aggiornata degli investimenti è riassunta nell'allegato D), che espone il piano degli investimenti 2007 aggiornato con la relativa fonte degli investimenti.

## Variazione del Bilancio Pluriennale

Sul bilancio pluriennale 2008 si rileva una maggiore entrata di € 28.201,00, conseguente all'accertamento del canone per pubblicità su elementi di arredo urbano a seguito dell'aggiudicazione dell'appalto.

Nella parte spesa si rileva una variazione positiva di € 111.650,00 determinata per € 93.300,00 dal slittamento temporale dal 2007 al 2008 delle azioni sociali nell'ambito del Contratto di Quartiere II già precisato, quale minore spesa, al Titolo I del bilancio di previsione 2007, ed € 18.350,00 per prestazioni di servizi nell'ambito delle funzioni generali di amministrazione di gestione e controllo. Tale spesa viene compensata in parte dalla maggiore entrata di cui sopra ed in parte con il fondo di riserva .

Sul bilancio pluriennale 2009 si rileva la stessa maggiore entrata del 2008 per € 28.201,00 ed una maggiore spesa per € 18.350,00 sempre per prestazioni di servizi nell'ambito delle funzioni generali di amministrazione di gestione e controllo. La differenza di € 9.851,00 viene compensata mediante aumento del fondo di riserva 2009.

Si precisa che con la presente variazione viene osservato l'obbligo fissato dal Patto di Stabilità Interno del rispetto dell'obiettivo di competenza stabilito dal comma 683 e 684 dell'articolo 1 della legge finanziaria 2007.

Si propone:

- l'adozione della prima variazione al Bilancio di Previsione 2007 e pluriennale 2008/2009;
- l'approvazione delle tabelle allegate facenti parte dell'allegato A) e relative alla variazione sull'esercizio 2007;
- l'approvazione delle tabelle allegate facenti parte dell'allegato B) e relative alla variazione sul bilancio pluriennale 2008;
- l'approvazione delle tabelle allegate facenti parte dell'allegato C) e relative alla variazione sul bilancio pluriennale 2009;
- l'approvazione dell'allegato D) piano degli investimenti 2007 - fonti di finanziamento;
- l'approvazione dell'allegato E) che dimostra che la presente variazione non altera l'equilibrio di bilancio 2007;
- l'approvazione dell'allegato F) che dimostra che la presente variazione non altera l'equilibrio di bilancio 2008;
- l'approvazione dell'allegato G) che dimostra che la presente variazione non altera l'equilibrio di bilancio 2009;
- l'adozione dello schema di deliberazione indicando come responsabile del procedimento la Rag. Morabito Caterina.

IL DIRIGENTE

(Stefano Polenghi)

OGGETTO: OGGETTO: PRIMA VARIAZIONE AL BILANCIO DI PREVISIONE 2007 E PLURIENNALE 2008 E 2009.

### **“IL CONSIGLIO COMUNALE**

Vista la relazione del Dirigente del Settore III Finanziario depositata agli atti con la quale si propone l'adozione della prima variazione al Bilancio di Previsione 2007 e pluriennale 2008 e 2009;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 38 del 17 aprile 2007 con la quale è stato approvato il Bilancio di Previsione 2007, divenuto esecutivo ai sensi di legge;

Visti gli allegati A, B, C, D, E, F, G, e H che formano parte integrante e sostanziale del presente provvedimento;

Dato atto che la proposta è stata sottoposta all'esame del Collegio dei Revisori dei Conti che si è espresso favorevolmente, come risulta dall'allegato parere;

Visti gli allegati predisposti dal servizio finanziario, parti integranti del presente atto, relativi alle variazioni del Bilancio di Previsione 2007 e pluriennale 2008 e 2009;

Visto l'articolo 175 del Testo Unico degli Enti Locali (T.U.E.L.) di cui al Decreto Legislativo n. 267/2000;

Visto l'articolo 42 del T.U.E.L. Decreto Legislativo n. 267/2000;

Visti i pareri resi ai sensi dell'art. 49 del T.U.E.L. – Decreto Legislativo n. 267/2000 allegati al presente atto;

### **DELIBERA**

- 1) di approvare la terza variazione al Bilancio di Previsione 2007 e pluriennale 2008 e 2009 di cui alle tabelle allegate:
  - A. variazioni al Bilancio di Previsione 2007;
  - B. variazioni al Bilancio di Previsione 2008;
  - C. variazioni al Bilancio di Previsione 2009;
  - D. piano degli investimenti 2007 – fonti di finanziamento;
  - E. equilibri di Bilancio 2007;
  - F. equilibri di Bilancio 2008;

G. equilibri di Bilancio 2009;

- 2) di dare atto che la presente variazione non altera l'equilibrio di bilancio 2007 e pluriennale 2008 e 2009 come risulta dagli allegati E), F) e G;
- 3) di dare atto che le risultanze finali del Bilancio di previsione 2007 vengono variate come segue:

<b>ENTRATA 2007</b>		
<b>Stanziamiento iniziale</b>	<b>Variazione</b>	<b>Stanziamiento risultante</b>
<b>84.481.446,50</b>	<b>730.389,40</b>	<b>85.211.835,90</b>

<b>SPESA 2007</b>		
<b>Stanziamiento iniziale</b>	<b>Variazione</b>	<b>Stanziamiento risultante</b>
<b>84.481.446,50</b>	<b>730.389,40</b>	<b>85.211.835,90</b>

- 4) di dare atto che le risultanze finali del Bilancio di previsione 2008 vengono confermate come segue:

<b>ENTRATA 2008</b>		
<b>Stanziamiento iniziale</b>	<b>Variazione</b>	<b>Stanziamiento risultante</b>
<b>77.664.038,00</b>	<b>28.201,00</b>	<b>77.692.239,00</b>

<b>SPESA 2008</b>		
<b>Stanziamiento iniziale</b>	<b>Variazione</b>	<b>Stanziamiento risultante</b>
<b>77.664.038,00</b>	<b>28.201,00</b>	<b>77.692.239,00</b>

- 5) di dare atto che le risultanze finali del Bilancio di previsione 2009 vengono confermate come segue:

<b>ENTRATA 2009</b>		
<b>Stanziamiento iniziale</b>	<b>Variazione</b>	<b>Stanziamiento risultante</b>
<b>68.142.335,00</b>	<b>28.201,00</b>	<b>68.170.536,00</b>

<b>SPESA 2009</b>		
<b>Stanziamiento iniziale</b>	<b>Variazione</b>	<b>Stanziamiento risultante</b>
<b>68.142.335,00</b>	<b>28.201,00</b>	<b>68.170.536,00</b>

- 6) di modificare conseguentemente la Relazione Previsionale e Programmatica per l'esercizio 2007, dando atto che le attuali modifiche sono coerenti con i programmi e gli obiettivi contenuti nel documento programmatico allegato al Bilancio;

### **DELIBERA**

Di dichiarare con successiva separata ed unanime votazione la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi di legge.”

**Allegati A, B, C, D, E, F, G**

**all'originale dell'atto**



In apertura di seduta, dopo una fase di comunicazioni urgenti, il Consigliere Boiocchi chiede che venga votata un'inversione dei punti all'O.d.G. per permettere la trattazione del punto in oggetto. Si accende una discussione... omissis (trascrizione allegata all'originale dell'atto) nel corso della quale assume la presidenza il Presidente Fasano.

Il Presidente pone quindi in votazione la proposta del Consigliere Boiocchi e si determina il seguente risultato (all. A all'originale dell'atto):

Componenti presenti:	n.18
Voti favorevoli:	n.17
Voti contrari:	n. =
Astenuti:	n.1     Martino

Il Presidente, in base al risultato della votazione, dichiara la proposta d'inversione approvata.

Il Presidente apre dunque la trattazione del punto in oggetto. Si accende una discussione... omissis... (trascrizione allegata all'originale dell'atto) al termine della quale il Presidente apre la fase delle dichiarazioni di voto.

Il Consigliere Fiore dichiara che il suo gruppo darà voto favorevole in quanto questa variazione di bilancio rispetta le priorità della città.

Il Consigliere Petrucci dichiara che il suo gruppo si asterrà dal voto, facendo un atto di fiducia. Si augura che in futuro possano seguire altre variazioni per rispondere alle proposte di F.I.

Il Consigliere Poletti dichiara che il suo gruppo darà voto favorevole in quanto valuta favorevolmente il complesso dell'atto.

Il Consigliere Boiocchi dichiara che darà voto contrario in quanto non vede cambiamenti degni di nota.

Il Consigliere Bongiovanni dichiara che il suo gruppo darà voto contrario a questa variazione in quanto non nutre nessuna fiducia in questa Giunta e in questo Sindaco.

Il Consigliere Casarolli dichiara che darà voto favorevole ed esprime viva soddisfazione per il lavoro svolto dall'Amministrazione.

Il Presidente pone quindi in votazione l'argomento in oggetto e si determina il seguente risultato (allegato B all'originale dell'atto):

Componenti presenti:	n.21
Voti favorevoli:	n.16
Voti contrari:	n. 2
Astenuti:	n. 3     Cesarano, Martino, Petrucci

Il Presidente, in base al risultato della votazione, dichiara la deliberazione approvata.

Il Presidente pone poi in votazione l'immediata eseguibilità della deliberazione in oggetto e si determina il seguente risultato (allegato C all'originale dell'atto):

Componenti presenti: n.19  
Voti favorevoli: n.16  
Voti contrari: n. =  
Astenuti: n. 2 Martino, Petrucci  
Non partecipa al voto, pur presente in aula, il Consigliere Cesarano.

Il Presidente, in base al risultato della votazione, dichiara la deliberazione immediatamente eseguibile

Il Presidente  
F.to LUCIANO FASANO

Il Segretario Generale  
F.to PIERO ANDREA ARENA

---

Si dichiara che questa deliberazione è pubblicata – in copia – all’Albo Pretorio del Comune per 15 giorni consecutivi, ai sensi dell’art. 124, 1° comma, del T.U. 18.8.2000 n.267, con decorrenza

\_\_5/07/2007\_\_\_\_\_

Cinisello Balsamo, \_\_5/07/2007\_\_\_\_\_

Il Segretario Generale  
**F.to PIERO ANDREA ARENA**

---

Copia conforme all’originale, in carta libera per uso amministrativo.

Cinisello Balsamo, \_\_\_\_\_

Il Segretario Generale

---

La presente deliberazione è immediatamente eseguibile ai sensi di Legge.

Cinisello Balsamo, \_\_28/06/2007\_\_\_\_\_

Il Segretario Generale

---

La presente deliberazione è divenuta esecutiva ai sensi di Legge.

Cinisello Balsamo, \_\_16/07/2007\_\_\_\_\_

Il Segretario Generale

---

Pubblicata all’Albo Pretorio

dal \_\_5/07/2007\_\_\_\_ al \_\_20/07/2007\_\_\_\_\_

Cinisello Balsamo, \_\_\_\_\_

Visto: Il Segretario Generale